

Cleaning / Limpieza / 清洗 / 클리닝 / Limpeza
Cleaning Care should be given to the cleaning of this product. Although the finish is extremely durable, it can be damaged by harsh abrasives or polish. To clean simply wipe gently with a damp cloth, and wipe dry with a soft towel.
Limpieza Debe de tener cuidado en la limpieza de este producto. Aunque su acabado es extremadamente durable, puede ser dañado con abrasivos o pulimentos ásperos. Para limpiar simplemente frote suavemente con un paño húmedo, y séquelo con un paño suave.
清洗 清洗本产品时需加小心，尽管本产品的表层极其耐用，但仍有可能被尖利摩擦物或打光物所损伤。清洗时只需用湿布轻轻擦拭，然后用软毛巾拭干即可。
청소방법 본 제품을 청소할 때는 특별한 주의를 기울이셔야 합니다. 비록 매우 내구성있게 마무리된 제품이지만 거친 연마제나 광택재료를 사용할 경우, 손상의 우려가 있습니다. 청소할 때는 물에 적신 천으로 부드럽게 닦아 주고, 또한 부드러운 수건으로 물기를 닦아주기만 하면 됩니다.
Limpeza Cuidado ao limpar o produto. Use apenas um pano limpo umido. E para secar use um pano macio.

Note / Nota / 注意 / 참고 / Observação
1. Working pressure: 0.1Mpa-0.7Mpa Recommended working pressure: 0.2Mpa-0.5Mpa
2. Delta reserves the right (1) to make changes in specifications and materials, and (2) to change or discontinue models, both without notice or obligation.
1. Presión de trabajo: 0.1Mpa-0.7Mpa Presión de trabajo recomendada: 0.2Mpa-0.5Mpa
2. Delta reserva los derechos(1) de hacer modificaciones sobre las especificaciones y materiales y (2) de modificar los modelos, sin obligación de notificar por separado.
1. 工作压力:0.1Mpa-0.7Mpa 最佳工作压力为:0.2Mpa-0.5Mpa
2. 本公司保留对德雅产品进行修改，改进的权利，技术参数如有改变，恕不另行通知。
1. 작동압력 0.1Mpa-0.7Mpa 최적 작동압력은: 0.2Mpa-0.5Mpa
2.더얼다회사는 제품에 대한 수선, 개량의 권리를 보류하고 있으며 기술참수에 대한 변경을 별도로 통보하지 않는다.
1. Pressão de Trabalho: 5 m.c.a (0.1Mpa) - 70 m.c.a (0.7Mpa). Melhor Pressão de Trabalho: 20 m.c.a (0.2Mpa) - 50 m.c.a (0.5Mpa).
2. Delta reserva o direito (1) de fazer alterações e melhorias do produto, e não avisa especificamente, em caso de alterações de parâmetros técnicos.



Delta Faucet Company

A division of Masco Corporation of Indiana

55 East 111th Street, Indianapolis, Indiana 46280

United States of America



Helpline:

(877) 509-2680 (International)

400-880-0360 (China)

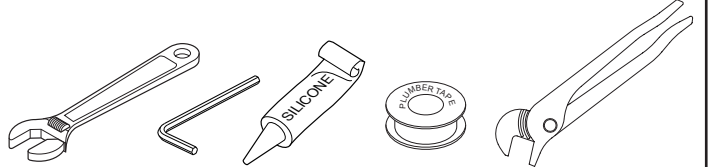
Website:

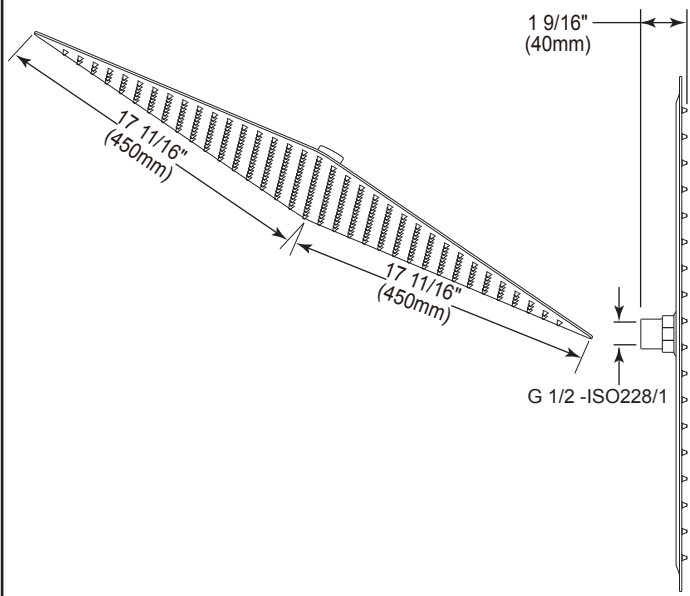
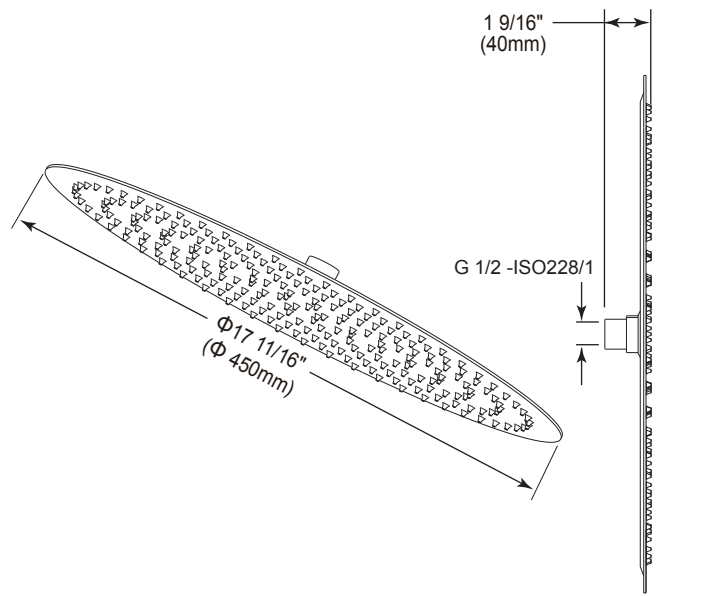
worldwide.deltafaucet.com (International)

www.deltafaucet.com.cn (China)



Model / Modelo / 型号 / 모델 / Modelo
SH1107 / ISH1107 SH1109 / ISH1109
Series / Series / 系列 / 시리즈 / Série

Dear Customer, Thank you for selecting Delta Faucet, a product that will give you years of dependable service! Each faucet is built using only the very best materials and the latest manufacturing technology. Engineered for durability, we are confident you will enjoy your new faucet for years to come. * Pictures are only for installation instruction. Please subject to the confirmed sample.	Estimado cliente, Gracias por seleccionar Delta Faucet ¡un producto que le dará años de servicio confiable! Cada llave está fabricada usando solamente los mejores materiales y la última tecnología en fabricación. Construida para durabilidad, estamos seguros de que su nueva llave la disfrutará por años. * El dibujo solo sirve de instrucción de montaje. Refiérase al producto.
尊敬的顾客： 非常感谢您选择德雅产品，本产品选用高质量材料，采用最新的生产技术，具有极好的耐久性，将为您提供多年可靠的服务。 * 图示仅限于安装指引，请以实物为准。	고객 제위께, 먼저 델타 수도꼭지를 선택해 주신 것에 대해서 감사의 말씀을 드립니다. 저희 제품은 오랜 동안 고장의 염려없이 사용할 수 있는 믿을 수 있는 제품입니다! 가장 좋은 재료를 사용했을 뿐만 아니라 가장 현대적 제조기술을 이용하여 제조되었기 때문입니다. 이러한 공학적 제조과정을 통한 내구성의 실현으로 귀하께 사용의 즐거움을 드리리라 확신하는 바입니다. * 안내도는 설치작업 참고용입니다 실물을 기준으로 하시기 바랍니다.
Prezado Consumidor: Obrigado por escolher Delta Faucet. Nossos produtos possuem materiais de alta qualidade, com excelente durabilidade, pois são fabricados com alta tecnologia de produção, que permitirá ser utilizados por muitos anos. * As ilustrações são apenas referências para as instruções de instalação.	Recommended tools / Herramientas recomendadas / 建议工具 / 권장도구/ Ferramentas recomendadas 

Installation dimensions / Dimensiones de la instalación / 安装尺寸 / 설치 치수 / Dimensões de instalação	
SH1107 / ISH1107 	SH1109/ ISH1109 

Installation and Connections / Instalación y conexiones / 安装和连接 / 설치 및 연결을 / Instalação

Thread showerhead onto shower arm. **Warning:** 1. Do not use it on wall-mount shower arm (A) or shower bar (B). 2. Flush pipes thoroughly before faucet installation.

Instale el cabezal de ducha. **Advertencia:** No se utiliza esta cabeza de ducha sobre el brazo de ducha tipo montado en pared (A) y la columna de ducha (B). 2. Deje correr el agua completamente por las tuberías antes de instalar la llave

安装花洒头。 **警告:** 1. 不要将此花洒头用在入墙式花洒臂 (A) 和淋浴柱 (B) 上面。2. 安装前先清洗管道。

샤워헤드를 설치. **경고:** 1. 해바라기 샤워헤드를 입벽식 샤워암 (A) 과 새워기둥 (B) 위에 사용하여서는 안됩니다. 2. 수도꼭지를 설치하기 전에 파이프를 먼저 급한 물로 충분히 세척합니다.
Instale um chuveiro. **Aviso:** Não use esta cabeça de chuveiro com braço de chuveiro instalado na parede (A) e coluna de chuveiro (B). 2. Antes de instalar o produto, v erifique se a tubulação esta limpa.

A.

B.

Caution: 1. If you select this big showerhead, please make sure that an appropriate reinforcement is in place to ensure sufficient strength. 2. Recommend at least two people for installation. To reduce the risk of injury due to showerhead drops, please make sure tighten showerhead.

Precaución: 1. Al seleccionar este tipo de grande cabeza de ducha, se debe llevar a cabo la fijación necesaria sobre la tubería y la superficie de pared, para asegurarse de que tenga una suficiente capacidad de carga. 2. Hacen falta al menos 2 personas durante la instalación, asegúrese de apretar firmemente la cabeza de ducha para evitar las lesiones corporales causadas por la caída de la misma.

注意: 1. 选择这种大花洒头时, 务必对管道及墙面进行必要的加固以确保有足够的承载力。2. 安装时最少需要两个人, 为避免花洒头掉落而受伤, 请确保拧紧花洒。

주의: 1. 이런 샤워헤드 선택시, 충분한 적재력을 확보하기 위해 배관 및 벽면에 대하여 보강이 필요하다. 2. 설치시 최저로 2사람 필요, 해바라기 샤워헤드 탈락으로 인한 손상을 피면하기 위하여, 해바라기 샤워헤드를 꼭 죄여주세요.

Atenção: 1. Caso usar esta cabeça de chuveiro, tem que reforçar o tubo e a parede para garantir a capacidade suficiente. 2. Precisa por mínimo duas pessoas para a instalação. Por favor aperte com força a cabeça de chuveiro para evitar ficar machucado por causa do caio da cabeça.

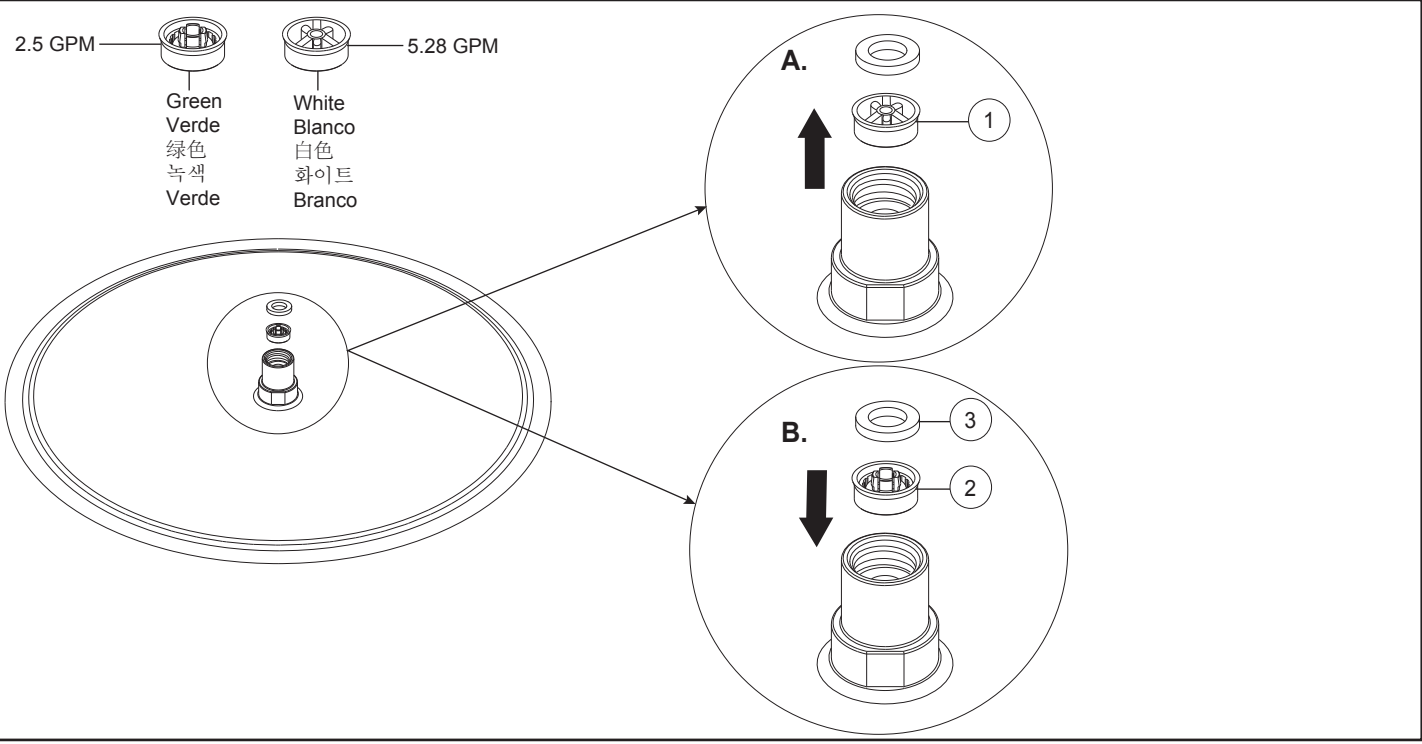
Once you have installed the showerhead, you may decide whether the flow of water through the showerhead is excessive. Should you feel it necessary to reduce the flow from the showerhead, you may take out the white restrictor (1) (Figure A). Then install the enclosed green restrictor (2) and washer (3) (Figure B). The green restrictor will limit the flow from your showerhead to a maximum of 9.5 liters per minute (2.5 GPM).

Una vez que haya instalado el cabezal de la ducha, cuando se consider excesivo el flujo de agua del cabezal de la ducha y la necesidad de reducir el flujo de agua, puede sacar la pieza de ahorro de agua de color blanco (1) (ver la Figura A), y instalar la pieza de ahorro de agua de color verde (2) y la junta (3) (ver la Figura B). La pieza de ahorro de agua puede limitar el flujo de agua del cabezal de la ducha, para que el flujo de agua no sea más de 9.5 litros/minuto (2.5 galones/minuto).

一旦你安装好花洒头, 当认为花洒头水流量过大, 而需要减少流量时, 你可以取出白色节水片(1) (如图A), 再装上绿色节水片(2)和垫片(3)(如图B). 绿色节水片将限制花洒头的水流量, 使之最大不超过9.5升/分钟 (2.5加仑/分钟).

해바라기 샤워헤드 설치후, 샤워헤드 물흐름라이 과대하다고 여길경우, 흐름라을 감소시, 화이트컬루 절수편 (1) (도면A와 같이)을 꺼내고, 그린컬러 절수편 (2) 과 쿠션 (3) (도면B와 같이)를 설치한다. 절수편은 샤워헤드 물흐름량을 통제하여, 최대 9.5리터/분 (2.5갤런/분)초과하지 않는다.

Caso você acha o fluxo está grande e precisa reduzir o fluxo, quando a cabeça do chuveiro está instalada. Você pode tirar a ficha branca de poupança de água (1), colocar a ficha verde (2) e junta(3) (ver figura B). A ficha de poupança vai limitar o fluxo não passa de 9.5L/min (2.5 Galão /min).



Parts / Piezas / 零件图 / 부품 / Partes					
SH1107 / ISH1107			SH1109 / ISH1109		
Model Modelo 型号 모델 Modelo		SH1107	ISH1107	Model Modelo 型号 모델 Modelo	
Restrictor Restrictor 限流器 절수편 Regulator	RP76498(2.5 GPM) Green Verde 绿色 녹색 Verde	1	1	Restrictor Restrictor 限流器 절수편 Regulator	RP76498(2.5 GPM) Green Verde 绿色 녹색 Verde
	RP78014(5.28 GPM) White Blanco 白色 화이트 Branco	N/A	1		RP78014(5.28 GPM) White Blanco 白色 화이트 Branco